



Une maison sécuritaire en quatre étapes

Four Step Home Safety Program



1

Soyez à l'écoute du danger

À quels types de catastrophes êtes-vous le plus exposé?
La meilleure façon de gérer l'urgence, c'est de la prévenir.

Find Out What Could Happen to You

What types of disasters are most likely to happen?
The best way to handle an emergency is to prevent it from happening.



2

Imaginez un plan d'urgence

Impliquez toutes les personnes concernées.
Favorisez le travail d'équipe et le partage des responsabilités.

Create a Disaster Plan

Involve all concerned people in the plan.
Plan to share responsibilities and work together as a team.



3

Envisagez votre maison sous un nouveau jour

Trouvez un repli sécuritaire pour chaque type de catastrophe.
Déterminez le meilleur trajet pour prendre la fuite.

Look at Your House in a New Way

Find the safe places in your home for each type of disaster.
Find the best escape route from your home.



4

Pratiquez et entretenez votre plan

Organisez des exercices d'évacuation régulièrement.
Gardez votre calme et soyez patients.

Practice and Maintain Your Plan

Conduct emergency evacuations on a regular basis.
Remain calm and patient.